

WTOREK 30 Maja 1848 roku.

OBSERWACYE METEOROLOGICZNE.

Dzien godzina	Bar. do 0° R. w miar. paryz.	Stop. ciepła pout. Reau.	Psycho- metr	Wiatr		Stan Atmosfery	Zjawiska atmosferyczne i różne uwagi.		
28	6,27	3. 42	+ 5.	23.	02	Zachodni	sredni	Pogoda z Chmurami	Deszcz
	2	5. 35	+ 7.	73	53	Pn. Zachodni	„	„	Deszcz z Gradem
	10	5. 49	+ 7.	23	28	Pl. Zachodni	„	„	„

Wiadomości krajowe.

A U S T R Y A.

Wiedeń 24 Maja. Br. Doblhof minister handlu wysłany przez ministerium do pozostawiania przy osobie cesarskiej dla oddalania od tegoż wszelkich niekonstytucyjnych wpływów, jest mężem zdolnym do stanowczego sprzeciwienia się intrygom Nadwornej Kamarilli. Z Tyrolu nadszedł do zamku rozkaz, aby pozostała tu służba niebawem tam przybyła, gdyż Cesarz postanowił przez długi czas w swoim skalistym Tyrolskim zamku przebywać. — Jenerał broni Br. Lederer o którego odstawienie ministerium węgierskie natarczywie nalegało, w skutek zajęcia się komenderującego w Preszburgu Feldmarszałka porucznika Hr. Lemberg, do Pesztu zwróconym został, gdzie dodano mu oddział gwardyi Narodowej i kilku oficerów, dla zasłonięcia starca przed nadużyciami. Wprawdzie sędziwy jenerał za daleko się posunął, lecz w drażliwych okolicznościach czasu tak dla niego jak i dla innych uniewinnienia szukać należy.

Położenie rzeczy co raz się więcej wyjaśnia, i spodziewać się należy, że plan reakcy zamierzony przez koteryą arystokratów którzy przywiedli Cesarza do schronienia się do Tyrolu, za zniszczonego uważać należy, gdyż cesarski manifest przywieziony tu z Insbruku przez hr. Hoyos i Wilczek zapewnia swobody z d. 15 Marca i ich następstwa. Pod temi następstwami uważać należy wymogi z d. 15 Maja, których za żadną cenę odebrać sobie nie damy; rozdrażnienie w prowincyach, ustępuje szybko lepszemu usposobieniu a uniwersytety w Grätz, Insbruck i Pradze już oświadczyły, iż z tém, co się pozyskało w d. 15 Maja zupełnie się zgadzają, nie pochwalają jedynie sposobów otrzymania, które jednakoż rewolucyjnym położeniem monarchii dadzą się usprawiedliwić. Nawet obywatelstwo po miastach prowincjonalnych protestuje już przeciwko tym służebniczym i nierozważnym adreßom, w których wiarołomnie piorunują przeciw stolicy, której wszystko mają do zawdzięczenia, a bez której poświęcenia się, byliby dotąd w haniebném jęczeli jarzmie, i pospieszają teraz swoje sympatyje dla liberalnej ludności Wi-

dnia wynurzać. Nawet i początkowa zajądlność naszych mieszczuchów ustąpiła miejsca rozumniejszemu zastanowieniu, a gwardya Narodowa codziennie dziękczynne adreßy do legionu akademików przesyła. Nowym dowodem zabiegów jakimi Nadworna Kamarilla usiłowała łudzić Cesarza i nakłonić go do odjazdu, następne faktum postużyć może, które z wiarogodnego źródła pochodzi. Sprzysiężeni szlachty, z Bombellesem na czele pod różnemi pozorami oddalili wieczór służbę z przedpokoi Cesarskich, i wzniecili przerażający szereg broni i kolbami tłukli o skrzydła drzwi, przez co łatwo im było monarchę na to naprowadzić mniemanie, iż jego życie jest w niebezpieczeństwie, gdy zarazem ujrzał z okna dziedziniec bagnietami najeżony. Studenci i gwardya Narodowa w d. 15 Maja zupełnie nie przekroczyli progów appartamentów cesarskich, i dla tego jedynie byli w zamkowym dziedzińcu, gdyż tam rada ministrów odbywała swoje posiedzenia, gdyby ministrowie gdzieindziej byli zgromadzonemi, nie byłoby w zamku nikogo — Br. Wessenberg przybył, i obejmuje tekę interesów zagranicznych; Pillersdorf oddaje swój wydział, mającemu przybyć z Lwowa hr. Stadionowi, i na przyszłość ma zatrzymać prezydencją rady ministrów i kierunek finansów, gdyż Br. Remuss w żaden sposób do tego zdolnym nie jest. Czyli minister sprawiedliwości Br. Sommaruga, i minister pracy Baumgärtner utrzymają się, jest zagadką; ministrowie wojny Br. Latour i handlu Br. Doblhof stają się codziennie popularniejszymi, a im i Pillersdorfowi zawdzięczać należy, że dzień 15 Maja przeszedł bez krwi rozlewu.

Z Tryestu przybyła wiadomość, iż onegdaj z rana o 10 godzinie ukazało się w porcie tamże 38 okrętów Neapolitańskich, które ogłosiły blokadę Tryestu. Ma się rozumieć, że okoliczność ta w Tryeście gdzie z resztą najlepszy duch panował, wzbudziła wielkie zamieszanie. Bawiący tu, do Konstantynopola przeznaczony poseł angielski Stratford Canning, pospieszył tamże wśród floty nieprzyjacielskiej. Wojenny gubernator Hr. Gyulay wysłał parlamentarza, otrzymał jednak odpowiedź: że Neapol w imieniu Włoch ścisła zarządził blokadę, i że nieprzyjacielskie kroki niebawem się rozpoczynają. (G. Wr.)

Wiedeń 24 Maja. Dziś obiegała pogłoska, że trzy nowe pułki mają w nocy wkroczyć do stolicy, i była pierwszym powodem niezwykłego umysłów wzburzenia.

Dnia 25 rano wyszedł od ministerium rozkaz zupełnego rozwiązania legii akademickiej i hezwłocznego złożenia broni. Rozkaz ten był hasłem powstania. Ze wszystkich stron, we wszystkich ulicach powstały barrikiady, które z dziwnym pośpiechem wzniesli studenci i robotnicy. Komunikacja wszelka była przerwana. O 10 rano przyszło dostarcia między wojskiem a ludem. Lud wziął szturmem bramę Rhothenturm zwaną i wyparł wojsko z jego stanowiska. Jedyne strzały jakie padły wśród tego, położył trupem jednego z robotników. Wojsko cofnęło się na Glacis, i obsadziło ztamtąd wszystkie bastiony. Tak stało wojsko naprzeciwko ludu do wieczora dnia tego, nieprzyszło jednak do żadnej dalszej kolizji. Trzy mile od Wiednia stoi Windischgrätz z 4 pułkami. Gdyby te doszły do stolicy, nieobeszłoby się bez wielkiego krwi rozlewu. — Możliwym mu jedynie zapobiedz uczynieniem zadość żądaniom ludu wyrażonym w następującej proklamacji.

Przekonawszy się że partya reakcyjna dąży do zniweczenia zwycięstwa wszechwładnego ludu, żądamy: 1) aby całe wojsko Wiedeń opuściło i granicę Rosyjską i Włoską obsadziło, 2) aby wszystkie swobody 15 Maja pozostały nie naruszonemi, i zgromadzenie ustawodawcze niezwłocznie było zwołanem, 3) aby na drodze urzędowej wyprawiono deputowanych, którzyby naszym braciom w prowincjach, oznajmili że wszystko cośmy zrobili, stało się w powszechnym interesie monarchii, 4) zniesienie klasztorów, 5) nałożenie podatku dochodowego i podatku dla wsparcia ubogich, 6) zaprzyczenie konstytucji przez wojsko, 7) wzajemna równość wszystkich narodowości, 8) najściślejszy związek z Niemcami, 9) bezzwłoczny powrót Cesarza, przy zatrzymaniu uzyskanych 15 Maja korzyści, 10) aby ci wszyscy którzy fałszywemi pozorami skłonili Cesarza do wyjazdu, pod sąd ludowy byli stawieni.

Jako w zakład wykonania powyższych warunków przytrzymują się hr. Hoyos, hr. Colloredo, Mansfeld, i hr. Montecucculi. Pierwsi dwaj są już w ręku ludu; trzeci ucieka od pałacu do pałacu chcąc ująć tej niewoli.

Dyrekcye kolei żelaznych dały słowo honoru ludowi, że żadnego wojska na kolei do Wiednia nie przyjmą. Kilka batalionów strzelców przeznaczonych do stolicy, napróżno domagało się wozów na stacyi w Lundenburgu, i pułkownik ich oświadczył, że jeżeli dobrowolnie wagonów nie dadzą, użyje środków przymusowych.

Zdaje się wszakże, iż wiedeńczycy przewidzieli tę okoliczność; i już w piątek w nocy przyhyło do tej stacyi kilka tysięcy robotników wiedeńskich, gotowych zerwać koleje za pierwszym usiłowaniem sprowadzenia niemi wojska do stolicy. Skutkiem tego zapewne wczoraj wieczór żadnych nie odebraliśmy wiadomości.

Przy odejściu pociągu w piątek wieczór nie było ulicy w Wiedniu w którejby 3 lub 4 barykad nie wzniesiono. Trzy najwyższe dochodzące prawie drugiego piętra domów, znajdowały się na placu S.

Szczepana, przy zamku cesarskim na Kohlmarkt i przy bramie Rothenturm.

Lud przygotowywał się do spędzenia nocy na barrikadach.

W Ę G R Y.

Peszt 21 Maja. Wiadomość, iż monarchia Austriacka poddała się pod opiekę Rosyji, w stronnictwie radykalnem wczoraj w nocy bardzo żywe wzbudziła rozprawę, uczyniono wniosek zażądać pomocy od Francyi, lecz prezydent Władysław hr. Teleki i inni nie pochwalali tego, gdyż Węgry w samych sobie dość siły posiadają, aby wewnętrznemu i zewnętrznemu oprzeć się nieprzyjacielowi, a w końcu, po ostatecznem wyteżeniu się, mogąc rachować na sympatyę Europy. Przystosobają się jednak do walki o śmierć lub życie. Radykalisci otwarli listy dobrowolnych składek na uzbrojenie ochotników; 10,000 fl. niebawem zebrano. — Przybył tu Arcyksiążę Józef, brat A. X. Palatyna; spodziewaną jest także wdowa po Palatynie Arcy - księżna Marya Dorota. — Pomiedzy Szeklerami w Siedmiogrodzie panuje wielki zapal dla Wiedeńczyków i Węgrów. Zagrażają oni Samom przemocą oręza, gdyby ciż sprzeciwiali się unii z Węgrami. Do 80,000 szeklerów jest gotowych do boju. Nasz pierwszy minister jeszcze przed prawnie ogłoszoną unią także wydał do nich odezwę, aby swym Madziarskim braciom w pomoc pospieszyli.

— Dnia 22 Maja. —

Dziś rano arcyksiążę Palatyn chciał jechać do króla, dla naklonienia go, by tutaj przybył. Już był gotowym do podróży, lecz ministerium zwróciło uwagę księcia na mogące powstać podejrzenia co do tej podróży, a tak nakloniło go do pozostania. — Ujęto tu kilku rosyjskich emissaryuszów, którzy ruskie proklamacje wysłali do Stawiańskich komitatów. — Serbskie stronnictwo w Banacie wysłało bardzo liczną deputacyą do Wiednia, żądając od króla, aby Syrmia, Baes, Baranya i Veröcze połączone były w niezależne od Węgier województwo, i aby obecnie przy włoskiej armii będący generał Schuplikat wojewodą wybranym został. Deputacya ta nie mogła zdążyć do Wiednia przed wydaleniem się Dworu. — Wedle anti-węgierskiego-austriacko-serbskiego stronnictwa tworzy się także i drugie rosyjsko-serbskie, które życzy sobie połączenia tych części kraju z Serbią pod zwierzchnictwem Rosyji. (G. Wr.)

C Z E C H Y.

Praga 23 Maja. Dziś o godzinie 6 rano miały się odbyć wybory do Frankfortu w 21 oznaczonych miejscach, w żadnym jednak miejscu nie pokazal się ani wyborca, ani kandydat do wyborów. Hr. Thun zamierzył przeto porzysłać kartki głosów, zapewne jednak nie osiągnie lepszego skutku.

Z pewnego źródła wiadomo, iż w fabrykach żelaznych w Zóptau, w cyrkule Ołomuńca w Morawie, jest w robocie 300,000 karabinów dla Czeskiej Gwardyi Narodowej, a mianowicie pod kierunkiem czeskiego ruśnikarza Labedy. Wszyscy ślusarze okoliczni wzięci są do tej roboty, aby ten znaczny obstalunek w krótkim czasie uzupełnić. (G. Wr.)

Wiadomości zagraniczne.

PRUSSY.

Berlin 25 Maja. Słychać, że dwór austriacki porozysłał noty do różnych gabinetów, gdzie wyszczępowody, dla czego familia cesarska Wiedeń opuściła.
(G. Wr.)

W dniu 21 maja w Maintz powstało zaburzenie, podczas którego po większej części bezbronni żołnierze pruscy pojedynczo lub po kilku do domów spiesząc od gwardyi obywatelskiej poczęli strzelać poczęci kosami, bagnetami i sztyletami ranionymi zostali, zabitych jest 4, rannych zaś 31, pomiędzy zaś obywatelami 4 rannych.

(P. S. A.)

Dziś odbyło się pierwsze posiedzenie sejmowe w sali akademii śpiewu nader burzliwe i nieporządne. Powodem tego jest prezes według starszeństwa von Schoen, któremu oprócz bardzo osłabionego organu, zdaje się zbywać na logiczną konsekwencyj w myślach. Przedmiotem obrad było sprawdzenie kwalifikacyj. Gdy przyszła kolej na deputowanych poznańskich zabrał głos dep. Kraszewski i przedstawił, że obiory odbyły się w Poznańskiem w czasie stanu wojennego prowincyi; szczególniej w Poznaniu, który ogłoszonym jest w stanie oblężenia tylko dla Polaków, nie zaś dla Niemców i żydów i gdy Polakom nie wolno zbierać się nawet po cztłrech, jeśli nie chcą się narazić na rozpędzenie, żydom tymczasem i Niemcom wolno się kupić przedciew Polakom. To na dowód, że Polacy nie mogli się z sobą dostatecznie porozumieć w przedsięwzięciu wyborów. Minister Auerswald zbija założenie p. Kraszewskiego, w którego obronie występuje putowany szlaski hr. Reichenbach, twierdząc, że stosunki poznańskie zdają się być ministrowi nieznanne, i tak n. p.: Jest proklamacyja jen. Pfuel, w której Niemcom tylko poleca chwytywanie i odstawianie wicherzycieli, w polskiem zaś tłumaczeniu skąd inąd wiernym, nie ma o tém żadnej wzmianki. Dep. Jung utrzymywał, że wybory w W. Ks. Poznańskiem były zatamowane, gdyż Polacy nie mieli nawet sposobności porozumienia się, winny być zatem nowe wybory przedsięwziętemi. PP. Urruh i Brill popierają ten wniosek. Wszelako zgromadzenie większością zatwierdziło dokonane obiory, mianowicie dep. Kraszewskiego, Potworowskiego, Taczanowskiego, Schönborna, Bronczyńskiego, Neumanna, Bazińskiego i Bussmana. Poczem zamknięto posiedzenie o godzinie 3.

Wszyscy Polacy, większa część deputowanych szlaskich, i nadreńskich, zajęli lewą stronę izby. Prawa cokolwiek jest mniej liczna. Najlepiej obsadzone centrum. Ministrowie wszysey byli obecni. Strona lewa przedstawia na prezesa dep. Kirchmann i Waldeck, strona prawa prezydenta prowincyi szlaskiej Pindera i dep. Milde. Kocie muzyki pojawiają się tu codziennie, i co chwila gwardya obywatelska pod broń występuje. Ze wszystkich stron nadchodzą protestacye przeciw projektowi ustawy konstytucyjnej, szczególniej zaś na klubach nieubłaganie przeciw niemu powstają.
(Dz. Polit.)

Podług wiarogodnych doniesień układy pokoju z Danią doszły już do tego punktu, że wojska związkowe cofnąć się mają za rzekę Eyder, Szleswig ma zostać neutralnym, a Rendsburg otrzymać załogę wojskową. Następnie cała prowincya uledz ma podobnej zmianie, co i W. X. Poznańskie; część niemiecka przyłączoną zostanie do Holsztynu a tém samem do związku niemieckiego, część zaś duńska do królestwa Danii.
(Dz. Polit.)

N I E M C Y.

Od Dunaju 20 Maja. Już od dawnego czasu uważamy skorowozy pocztowe z austriackimi herbami, przybywające do Regensburga pod przewodnictwem austriackich konduktorów, gdzie ciężki z tychże ładunek przekładają, do dalszego transportu. Wszystkie te skorowozy, których codzienne zjawianie się przy obecnym zakazie wywozu pieniędzy z strony Austrii, jest zadziwiającem, zwykle przewożą summy po 30,000 fr. Bawarskie urzędy pocztowe otrzymały rozkaz tym przesyłkom pieniędzy drogę przez Seligenstadt do Frankfortu wskazywać. Niepodobną jest rzeczą aby te summy przeznaczone były na koszta związkowe w Frankforcie od Austrii należne, lub na żołd wojsku w Mainz będącym, jak austriackie ministerium usiłuje przekonywać dla zatamowania pogłosek po Wiedniu rozchodzących się. Przedmiot ten zasługuje na większą uwagę, gdyż bardzo jest uderzającym pod każdym względem, dla czego teraz tak wielkie summy Austrii przez Bawaryę wydaje, gdy tutaj wszelkich należy chwytać się środków aby bieżącej potrzebie państwa wystarczyć.
(G. Wr.)

F R A N C Y A.

Paryż 22 Maja. Dziś w południe przybyła telegraficzna depesza, donosząca o powstaniu w Neapolu, które jednak rząd przytłumić zdołał.
(P. S. A.)

Pius IX. jak wówi, napisał do jednego z naszych najbardziej podejrzanego reprezentanta (Montalemberta?); z którego listu *Presse* podaje wyciągi, które dowodzą, iż Papiież nie zewszystkiem podziela zdania Lamenege co do przyszłej konstytucyi Francyi.

Wielka uroczystość przeszła szczęśliwie. Ani żadne nieszczęście, ani zaburzenie nie było. Zgromadzenie Narodowe pod przewodnictwem pp. Lamartine i Buchez, z łoży urządzonej dla nich na szkole wojskowej patrzeli na defilujące przed nimi 300,000 Gwardyi Obywatelskiej i wojsk liniowych. Pochód ten trwał od 10 rano do 8 wieczór. Od godz. 9 aż do północy, ta część Paryża zdawała się pływać w potokach ognia. Pola Elizejskie podobne były do ogrodu wrózek. Godnym jest uwagi stanowisko stronnictw, gdy po większej części brzmiały okrzyki: „Niech żyje Demokratyczna Rzeczpospolita.“ To wypadła w tej chwili, jak gdyby wołano: „Niech żyje Barbes! Niech żyje Ludwik Blank!“ robotnicy i studenci nie byli obecni na tej uroczystości.
(G. Wr.)

— Dnia 23 Maja. —

Wczoraj wieczór obiegła pogłoska, że od dnia 15 b. m. zachodzi między członkami kommissyi wy-

konawczej rozdzielenie, które im nie pozwala nadal wspólnie kierować interesami kraju.

W sprawozdaniu z uroczystości onegdajszej zapomnieliśmy wspomnieć o deputacji Polaków, która wraz z innymi deputacjami cudzoziemców w uroczystości tej udział miała; kolumna Polska pod naczelnictwem p. Krystyna Ostrowskiego przyjmowaną była tak przez zgromadzenie Narodowe, jak i gwardyą Narodową z największymi oznakami współzucia. Przy wejściu na pole Marsowe, pomiędzy dwoma głównymi kolumnami powiewała chorągiew Polska wraz z innymi chorągwiami ludów wolnych lub do wolności dążących, a na lewej kolumnie można było czytać napisy Warszawy i Krakowa. (Dz. Poli.)

ANGLIA.

London 20 Maja. X. Czartoryski pisał list z Drezn do jednego z swych przyjaciół w Anglii, w którym między innymi mówi: „Nie możemy się domyśleć, czyby to było brakiem zręczności, czy kroków nieprzyjacielskich, czyli raczej niedostatkiem pomocy, co nadało rządowi pruskiemu jego niszczącą politykę. Ministerjum zdaje się zgadzać na zawieszenie broni i reorganizację; lecz małe ukryte stronnictwo, składające się głównie z oficerów wyż-

szej rangi, którzy otaczają króla w Potsdamie, było w stanie sprzeciwić się wpływowi ministrów, którzy coraz więcej upadają w znaczeniu. Nie należy wątpić o bycie tego stronnictwa, którego wpływ sprawia w wojsku nieporządek i bezkarność, które udaremnia rozkazy ministerjum w znanej wydawanej myśli.“

Times powtórnie nagania samobójcze działanie Niemiec, i zbrodniczą politykę Pruss połączoną z niesprawiedliwą ambicyą. Sławą ich tajemniczego napadu jest hańba, a zyskiem strata. Największe zamieszanie wyplynie z tej niedorzecznej krzyżowej wyprawy. Duńczykowie są wielowładzami na morzu, cały handel Niemiec ustał, a żaden entuzjazm floty nie zbuduje. Wszystko to jest szalonym skandalem. (G. Wr.)

PRZYJECHALI DO KRAKOWA

Od dnia 27 do dnia 29 Maja.

Zdanowski Ferdynand ob., Kochanowski Adam, Uznański Honorata, Kwiatkowska Katarzyna, z Galicyi.

Wyjechali z Krakowa.

Smorzewski Adolf ob., do Polski.

Doniesienia Urzędowe.

Nro 368.

CESARSKO KRÓLEWSKI TRYBUNAŁ

Miasta Krakowa i Jego Okręgu.

W skutek wyniesionej prośby przez Pana Klezyczńskiego Adwokata pełnomocnika PP. Antoniny 1^o Fürszt, 2^o Peyerl, Franciszka Windiszbauer reprezentującego zmarłą córkę Annę; Serafiny Oesterlein reprezentującej zmarłego syna Engelberta; Daniela i Józefy Fischer, reprezentujących zmarłą córkę Józefę; Antonii Fruchtairt córki Engelberta; Józefa Fürszt syna Maryi i Karola Winter reprezentujących zmarłą córkę Maryę, — wszystkich sukcesorów Antoniego Fürszta, o przyznanie im w spadku po tymże summy złp. 3868 gr. 20, na kamienicy N. 180 w gminie II., i złp. 410 w Kramie Bogatym N. 49 w gminie I. M. Krakowa hipotecznie ubezpieczonych; Trybunał po wysłuchaniu wniosku C. K. Prokuratora, wzywa mających prawa do pomienionego spadku, aby takowe w terminie miesiący 3ch przedstawili, w razie bowiem przeciwnym, po upływie tego czasu, summy powołane zgłaszającym się sukcesorom przyznane zostaną.

Kraków dnia 26 Stycznia 1848 r.

Sędzia Prezydujący

J. Pareński.

(3r.)

Z. Sekretarz P. Burzyński.

Nro 2184.

CESARSKO KRÓLEWSKI TRYBUNAŁ

Miasta Krakowa i Jego Okręgu.

W załatwieniu prośby Star. Reisl Süsholtz, wdowy, Racheli Singer, Hai Rittermann, Teitsche Thorn,

dzieci Szai Galler, Noego Rosenberg, Itli Süsholtz, Rywki Berman, Perli Agatstein, Teitsche Silberman, Blumy Grawer i Scheindli Berman wnuków po niegdy Pinkusie i Lai Rosenbergaach v. Zielenieckich, o przyznanie im po tychże w spadku części realności pod L. 207 w gminie 10tej Lit. B położonej; Trybunał po wysłuchaniu wniosku C. K. Prokuratora, w myśl artykułu 12 ustawy Hipotecznej z roku 1844, wzywa mających prawa do nadmienionego spadku, aby takowe w trzech miesiącach przedstawili, w razie bowiem przeciwnym po upływie tego terminu, spadek zgłaszającym się przyznany zostanie.

Kraków dnia 18 Kwietnia 1848 r.

Prezes

Majer.

(3r.)

Z. Sekretarz P. Burzyński.

Obwieszczenie.

Zanominowany Komornikiem Sądowym Felix Strożecki, kancelaryą swą otworzył w domu pod L. 170 przy ulicy Kanonnej.

Kraków d. 23 Maja 1848 r.

(1r.)

Doniesienie prywatne.

Niżej podpisany, zawiadamia komu o tém wieść należy, iż za żadne artykuły przez żonę jego Antoninę z Kruczkowskich na kredyt brane, lub pieniądze gotówką wypożyczone, — ani płacić, ani zwracać nie będzie.

Kraków d. 28 Maja 1848 r.

(1r.)

Rajmund Pinkas.